Deutsch-Ditatritanische Zeitung.

Mis ben Gratisbeilagen:

"Amtlicher Anzeiger für Deutsch-Oftafrika" und "Ilustrierte Unterhaltungsbeilage"

Bublikationsorgan der Wirtschaftlichen Bereinigung von Daressalam und Hinterland, des Landwirtschaftlichen Bereins und bes Wirtschaftlichen Bereins Lindi.

Morogoro 30. Inni 1916

Erscheint zweimel wöchentlich. Bezugspreis:

für Daressalam vierteljährlich 4.50 Ab., jür die fibrigen Teile Denisch-Ofiafritak vierteljährlich einschieß Korto 5.50 Ab. Jür Denischland und sämiliche beutiche Kolonien vierteljährlich 6.67 At. Jür sämiliche übrigen Länder halbsährlich 12.—Amilicher Anzelger für Denisch-Ofiafrika", allein bezogen, jährlich 8 Ap. ober 12 Mt. Beitelungen auf Me D.-D.-A. Leitung und ihre Kebendlätter werden von der Beschiegen in Daresplam (D.-D.-A.) und dem Biro in Denischland, der Elwalingen auf Schieffichen in Denischland, der in Sa. 11, desjauerprake 28—29 somte von sämilichen denischen und öfterreichische ungarischen Kostanstalten entgegengenommen.

Anjeigengebühren:

für die Segespaltene Betitheile B5 beller ober 50 Big. Mindeftige für eine einmalige Angelge B Bp. ober & Mt. Für Farnlitenangeigen sowie größere Angeigenauftrage tritt eine entsprechende Preisermäßigung ein.

Angeigen nehmen die Geschäftstelle in Daressalam und das Buro in Denighand, Berlin SM. 11, Deffanerpraße 28—29 jowie fümtliche größeren Ansnocen-Expeditionen entgegen.

Relegramm-Abreffs für Daresfalam: Beitung Daresjalam.

Jahrgang XVIII.

Nr. 52

Radrichten aus feindlicher Quelle.

Presse vom 25. Gin hartnäckiger Ramps hat am 21. Juni am Oginsky-Kanal begonnen. Das Kingen dauert an. Die Deutschen und Russen machen vergebliche Anstrengungen, um den Kanal zu überschreiten.

Reuter in Saloniti meldet, daß beträchtliche seindliche Truppenverschiebungen stattsinden und die Patrouillengesechie häusiger werden.

Die Bulgaren haben erneut die Wesa überschritten. Der englische Beschlähaber zeigt an, daß in Mesopotamien teine Aenderung vorliege.

Presse vom 26.: Deutsche Flieger haben Lundville, Backarat und St. Dié angegriffen aber nur unbedeutenden Schaden angerichtet. In St. Dié ist eine Anzahl Kinder verwundet worden.

Die türkischen Angriffe bei Trapezunt sind abgewiesen worden.

Die Pariser Zeitungen heben immer wieder die Artislerietätigkeit auf dem westlichen Kriegsschauplag und besonders der englischen Front hervor.

Deutschland versucht bei Privatleuten in Holland große Beträge Silber zu leihen (?)

Mtan erwartet neue deutsche Angriffe bei Verdun.

U-Boote im Mittelmegr.

Bom Otto v. Gottberg.

Pfadsinder war unseren Tauchbooten auch auf dem Zuge zum Süden Kapitänleutnant Hersing, der durch das Versenken des eisten seindlichen Kriegssahrzeuges, des Kreuzers "Kathfinder", am 5. September 1914 den Briten einen Psad zur Freiheit der Meere sand und noch mehr Tonnengehalt an englischen Kriegsschiffen als sogar Weddigen zu den Filchen schiede. Seine Fahrt zum Goldenen Horn wird als seemännische Glanzleitung auf den Seiten der Kriegsgeschichte leuchten. Sie eindete mit einen nicht minder glänzenden militärischen Erfolg, weil er vor dem Ziel in kaliblütiger Ituhe am Schwarm der seindlichen Kreuzer und Zerstörer vorbet zum Alngriff erst suhr, als er zwei englische Linienschiffe zur Strecke dringen konnte.

Störung des Wardanellenunternehmens der feindlichen Bervündeten längs ihrer Anmarschstraßen war die Ausgabe, zu deren Ersullung Kapitänleutnant Wanker im August den heimischen Rordseehafen verließ. Das Wetter versprach vose Tage, als U.x. mit den guten Wunschen der beiden Rachbarboote auf die lange Reise fuhr. Wind und Wetter zwangen ihn oft unter Wasser; tropdem konnte er bald den britischen Dampser "Whitefield" von etwa 3000 Tonnen anhalten, die Besagung von Bord schicken und das Heu und Lebensmittel nach England tragende Fahrzeug durch Artilleriefeuer versenken. Da begann ver Himmel zu lachen! Das Wetter klarte auf und bliev den Unsern für Wochen hold. In der folgenden Nacht sahen sie die Positionslaternen eines sonst abgeblendeten Dampfers. Alls vom U-Boot ein warnender Schuß vor den Bug fiel, löschte der Stipper auch die Positions. laternen aus, aber der Mond lachte, wie Tags zuvor die Sonne. Das Geschütz feuerte wieder, und auf den eisten Treffer stoppte der Dampfer. Der deutsche Kommandant gönnte der Vefazung Beit, in die Boote zu gehen und fuhr näher. Er July einen Tankdampfer. Die Leute an Bord waren nicht ausgestiegen. Die Maschine arbeitete wieder und mit außerster Fahrt suchte der Stipper zu entwischen. Wieder also setzte ein britischer Rapitan nach Weisung der Admiralität zwecklos das Leben seiner Leute aufs Spiel. Neues Artilleriefeuer mußte den Dampfer zum Stilliegen zwingen. Der Rapitänleutnant ging längsseit und gab den Briten fünfzehn Minuten Beit, um ihr Schiff zu verlaffen. Endlich glaubten sie es ratsam, dem Befehl zu gehorchen. Gin Torpedoschut endete des Dampsers

Schornstein auflodernde Feuersäule erzählte, daß die Petroleumtants getroffen waren. Am Nachmittag des kommenden Tages trat der Engländer "Mimosa" die Fahrt in die Tiefe an. Torpediert schwamm er noch auf der Ladung von Oelfässern. Sine Sprengpatrone mußte das Ende beschleumgen,

denn G. hatte Gile.

Uls er guerab der spanischen Rüste fuhr, kam der Brite "John Hardie". ein Dampfer von 4 bis 5000 Tonnen in Sicht. Seine Besatzung stieg nicht auf Aufruf, aber auf einen Warnungsschuß aus und ruderte in den Booten davon. Die erste Granate von "U. x" schlägt in die Wasserlinie des "John Hardie". "Herr Kapitänleutnant, es find drüben noch Menschen an Bord!" ruft der Mann am Geschütz, und der Kommandant sieht einen Inder unter Turban einen Landsmann auf Dec des Dampfers schleppen. G. läßt das Feuer einftellen und fährt dem Briten näher. Drüben padt ein Inder dem andern um den Leib und wirft sich mit ihm ins Wasser. "U. x" sett das Dingo aus. Die Männer darin rudern, daß die Knochen knozen, fischen die Beiden auf und sehen den einen mir Fußeisen gefesselt! An Bord des U-Bootes gebracht und schnell gelabt müffen die Gereiteten erzählen. Ihr Sfipper hatte den Gefesselten wegen eines kleinen Disziplinarvergehens in Eisen gelegt und ihm wie seinen Landsmann verboten, in ein Boot zu flettern. Es liegt System darin! Zu Wasser wie zu Lande sehen wir Engländer die Inder in sicheren Tod treiben. Sie follen nicht heimfehren und von englischen Niederlagen und Enttäuschungen berichten. Darum hegen Britanniens Generale die wider ihren Willen nach Europa geschieppten indischen Truppen den eignen voran in gewisse Vernichtung, und darum stellen immer wieder die Unsern fest, daß auf fintenden englischen Schiffen die Inder guruchbleiben müssen. Der "praktische" Brite will zwei Fliegen mit einer Klappe schlagen. Das Wort "der beste Inder ist der tote Inder" führte er langst im Mund und nun er begreift, daß das gefnechtete Bolf bald Rechenschaft fordern darf, will er vor der Abrechnung die Mannbaren Indiens morden. Lebend tonnten sie nicht nur zu Streitbaren einer Erhebung werden, sondern auch erzählen, daß der Engländer zu bezwingen ift, auch wenn er mit einer Welt im Bunde fampit. Der Juder darf helfen, Deutsche zu erschlagen, aber über die Klinge springen muß auch er. So ist echt englische Waffenbrüderschaft auf den Mord eines tapferen Hilfsvolkes erpicht. Den Indern scheint ein Uhnen davon zu dämmern. Glühender Hag und heißes Racheverlangen sprach aus den Geretteten, die den Unseren ihre Silfe im Rampf gegen die Briten boten.

Bei prächtigen Wetter steuerte der Kommandant die Straße von Gibraltar an. Um nächsten Tag lag sie im Rücken und auf dem Mittelmeer unerträgliche Hitze. Die stechende Sonne des Südens macht U-Bootfahrten zu qualvoll anstrengenden. Eine Temperatur von 50 Grad in den unteren Räumen des Bootes mag elektrisches Laufen noch steigern, aber in der Siedehitze darf die Wachsamkeit nicht erlahmen. Die lange Fahrt ohne Unterbrechung strengt die Maschine aufs Höchste an. Die geringfügigste Störung mag dem Unternehmen wie Der Befagung das Ende bringen. Dann bietet fein neutraler Hafen Zuflucht. Neberall lauert der Feind. Nur soldansches Wagen und seemännisches Konnen finden Wege durch fein engmaschiges Sicherungsnet. Fast nacht arbeiten die fettriefenden Männer im fiedeheißen Delmaschinenraum. Beim heraustreten pact sie die Zugluft vom offenen Lut. Freilich ist der eisigste Lutthauch willkommener als die flammende schweißtreibende Hitze, Die Gliedern und Nerven lähmende Mattigteit bringt, während der Dienst

gönnt. Auch der Mann, der in der quälenden Hige Schlaf finden sollte, kann wachfreie Stunden taum völlig zum Schlummern ausnützen, weil die überanstrengte Maschine dauernd Sonderarbeit heischt. Aber weder Laune noch Zuversicht der Mannschaft leiden. Sie freut sich auf die Begegnung mit Engländern und Franzosen. Der Rommandant hat offen von der Bedeutung des Unternehmens wie feinen Gefahren gesprochen. Zu verheimlichen braucht er seinen Leuten nichts. Sie wiffen wie er dem Tod ins Auge ju feben. Sie hörten, wie schmählichen Tod durch britische Heimtüde Kameraden fanden, die Deutschland als Gelden und zugleich als Märtyrer ehren wird. Aber fie haben Vertrauen in den Führer. "Die Brüde (auf der die Offiziere stehen) wird's schon machen" sagen sie und auch ihre Diensttreue hilft. Von vier Mann des seemännischen Personals beobachtet jeder stets einen Sektor, ein Biertel des Horizonts. Gegen das Blenden des Sonnenlichts schützt sie eine blaue Brille. Ungescheut melden sie, wenn Müdigkeit ihre Augen versagen läßt, aber auf Posten sehen sie jeden Gegner, ehe er ihr Kommen ahnen fann. Das Leben von Schiff und Besatzung hängt von ihrer Aufmerksamkeit ab und nie konnte eins der vielen seindlichen Sicherungsschiffe "U x" überraschen. Aber Offizier und Mann bleiben auch in wachfreien Stunden in den Kleidern. In Siedehitze liegen sie bereit, auf das Alarmsignal zu den Tauchstationen zu haften. Sarte Notwendigkeit muß ihnen ftatt das gewohnten guten Effens oft den Schmachtriemen reichen. Sie leben gemeinhin von Ronferven und Hartbrot, auf das Feinschmeder die Butter mit dem Pinsel schmieren. Aber Gesundheit wie gute Laune wohnen an Bord und wärmer, als die Sonne über dem Mittelmeer brennt, gluhen die Herzen dem fernen Baterland.

Aus heimischen Zeitungen.

fiber die Berfenfung des englischen Unterfeeboots "E 20" in ben Bardanellen

berichtet das Hauptquartier in Konstantinopel am 20. Rovember: Dant der neuen von unserer Flotte ergrissenen Schupmaßnahmen ist das englische Unterszeboot "E 20" am 5. Rovember in den Dardanellen zum Sinten gebracht worden. Deei Ossiziere und sechs Mairosen der Besagung sind gesangen genommen worden. Das erwähnte Unterseeboot, eines der modeinsten ver englischen Marine, hatte sich vorzwei Monaten in den Dardanellen gezeigt. So ist of Veier rang, verdrängt soo Tonnen und hat an der Oberstäche des Waspers eine Geschwindigkeit von 19 Seemeilen und unter Adigser eine solche von 14 Seemeilen. So hat ach Vorpodoaussisprohre, zwei Schnellseuerkandnen und gatte eine Besatung von 30 Mann.

Deutscher Fliegerangriff auf einen englischen Kreuzer.

New York, 18. Nov. Hiesige Blätter melden, daß im Septemver ein deutsches Flugzeug in den Darsdameilen eine Vombe auf einen leichten englischen Kreuzer geworsen hat, wobei 145 Offiziere und Mannschapten gesötet und noch mehr verlegt worden seinen. Die Alliierten hätten diesen Vorfall verschwiegen. Die Nachrichten sei durch einen mit der "Adriatie" zurückgetehrten Ingenieur Erie Wilson vefannt geworden.

Drud und Bereige Bauto,-Ofiafrifausche Beitung, G. m. b. C.

Dasein und die hoch zum Nachthimmel aus dem Anspannung heischt und selten ein turzes Ausruhen | Auf die Siderteitung verautwortlich: E. Saslaer, Diewgows

Nachruf.

Den Heldentod starben der Bootsmannsmaat

Six von S. M. S. "Möve", Inhaber des Eisernen Kreuzes II. Klasse,

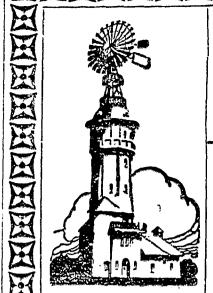
ferner an den Folgen der erhaltenen Verwundung

der Unteroffizier

beide bewährte, tapfere Soldaten und liebe Kameraden.

Ihr Andenken werden wir in Ehren halten.

Im Namen ihrer Kompagnie-Kameraden: Steffens, Oberleutnant d. Res.



iniann Fernsprecher

Technisches Büro :: Daressalam Elektrotechnik und Maschinenbau.

Windturbinen "Herkules".

Pumpen und Kraftmotore für Ent- u. Bewässerungsanlagen sowie landw. Betriebe.

Pumpen für alle Zwecke. 🗫

Am 24. Juni starb nach schwerem Schwarzwassersieber unser innig geliebter Vater, der Sergeant d. L.

Johann Fickl.

lm Namen der trauernden Hinterbliebenen: Jul. Schoer und Frau Anny geb, Fickl.

in Bundestreue an unserer Seite fechtend fand den Heldentod

Fährich Westermeier.

Den lieben tapferen Kameraden werden wir nicht vergessen.

Für die Abteilung:

Wintgens, Hauptmann.

Nachlais.

Als Pfleger über den Nachlass meines am 13. Juni ds. Jahres in Tabora verstorbenen Onkels Unternehmers Georg Koyakos, for-dere ich alle diejenigen, die demselben etwas schulden oder eine ihm gehörige Sache im Besitz haben oder an ihm eine Forderung zu haben glauben, auf, sich bis zum 1. August 1916 mit mir in Verbindung zu setzen. Tabora, den 26. Juni 1916.

T. Polygenis.

Bekanntmachung.

In das hiesige Handelsregister B Nr. 24 ist heute bei der Firma Kusini Pilanzungsgesellschaft m. b. H. in Njakisiku, Bezirk Mohoro, eingetrgen worden:

Die Firma ist erloschen. Daressalam, den 22. Juni 1916.

Der Kaiserl. Bezirksrichter.

Achtung!

Achtung

P. Angelidis & Co.

Einzig und allein dastehend sind die aus bestem türkischen Tabak hiesiger Ernte nergestellten Tabora "Flagge". Cigaretten u. Cigarren.

Cigaretten 1000 Stück, 70,00 Rp. 50,00 ,, 1000 1000 40,00 ,, Pfeifentabak 1 kg 20,00 Rp.

1 ,, 12,00 Cigarren, Deckblatt Sumatra 100 Stück, 20,00 Rp. 100 100 10,00 ,,

Militärpersonen und Beainten gewähren wir 5 Prozent Rabatt.

Hochachtungsvoll

Cigarrenfabrik "Flagge" P. Angelidis & Co.

Flaschen 3/4 Liter zu . 25 Hl. Flaschen 3/4 L, auch Champagnerflajájen

Flaschen 1/2 L \cdot \cdot \cdot \cdot 10 H. Bienenwachs, franko Station Moregoro oder Kingolwira

Engen Mecher, Morogoro,

türkischer Saat, in größeren Posten abzugeben.

> Plantage Mzumbi Post Morogoro.

Zum Nachiaß des am 16. Mai verstorbenen Unteroffiziers d. L. II. Robert Günther, sind Schulden bis zum 1. August 1916 zu begleichen, Forderungen mit Belegen einzusenden, ebenso alle dem Verstorbenen gehörenden Sachen. Udjidji, den 22. Juni 1916.

> H. Scheiber, Nachlasspfleger.

Julius Gruber :: Daressalam. Getreide- und Gelmühlen

Schroten u. Mahlen von Getreide zu günstigen Bedingungen.

Erdnussől, Kokosnussől, Sesamol, Samil.

Wachskerzen, Konig.

Sämtliche Gewurze. imtliche Gewürze, wie Pfesser, Curry.

WHISKY-ERSATZ Marke "Nysta."

Nachlaß.

Als gerichtlich bestellter Nachlasspfleger des am 19. März 19:6 verstorbenen Feldwebels Otto Ziemann fordere ich alle Schuldner oder Gläubiger des Verstorbenen auf, mir bis spätestens zum 15. August d. Js. alle Schulden oder Forderungen an den Nachlass, ordentlich belegt, bei mir anzu-

> Mawitter San. Vizefeldwebel.

Lofezu 5.— Np. das Sick.

sind noch zu haben beim Kunk-Verlag Walther Dobbertin, Baressalam Wir haben von Bibliotheken über 1000 Bände 🖁

in allen Sprachen, aufgekauft. Bestellungen erbitten wir mögl. telegraphisch. Evetl. stellen wir Sendungen nach unserer Auswahl 🖔 -> zusammen in jeder Preislage. 🔻

Buchhandlung der D.O.A.Zeitung a.m.h.H., Daressalam.

GUSTAV BECKER Nachf., Inhaber:

DARESSALAM :: TELEPHON Nr. 57.

FRITZ HEUER.

Sattlerel.

Geschirre

Lederwaren für den Militärbedarf Handtaschen

> **Tauwerk** Wolldecken Kieiderstoffe

Eigene Lohgerberei.

SCHUH-FABRIK.

Ansertigung von Zelten, Feldbetten, Kapokmatratzen, Safarimöbeln, Tragstühlen, Einradwagen und Tropenkoffern.

Übernahme sämtl. einschlägigen Reparaturen

Polsterei.

Eiserne Bettstellen Matratzen Moskitonetze Bettwäsche Polstermöbel Chaiselongues Wiener Stühle

Werkstätten mit elektrischem Kraft-Antrieb.